



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

COMITÉ DE FINANZAS

154.º período de sesiones

Roma, 26-30 de mayo de 2014

Estado de las cuotas corrientes y los atrasos a 31 de diciembre de 2013

Las consultas sobre el contenido esencial de este documento deben dirigirse a:

Sr. Aiman Hija

Director de la División de Finanzas y Tesorero

Teléfono: +39 06 570 54676

Es posible acceder a este documento utilizando el código de respuesta rápida impreso en esta página. Esta es una iniciativa de la FAO para minimizar su impacto ambiental y promover comunicaciones más verdes. Pueden consultarse más documentos en el sitio www.fao.org.



mk035s

RESUMEN

En este documento se presenta el estado de las contribuciones al Programa ordinario a 31 de diciembre de 2013, que muestra las cuotas corrientes y atrasadas recibidas, de la manera siguiente:

- **Apéndice A** - Resumen del estado de las contribuciones al Programa ordinario a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice B** - Contribuciones al Programa ordinario a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice C** - Estados Miembros con cuotas atrasadas a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice D** - Atrasos pagados íntegramente durante el año civil 2013 a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice E** - Atrasos pagados en parte durante el año civil 2013 a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice F** - Estados Miembros que no han efectuado ningún pago en 2013 a cuenta de los atrasos pendientes a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice G** - Estados Miembros con posibles problemas de derecho de voto a 31 de diciembre de 2013;
- **Apéndice H** - Calendario de pagos de los 15 mayores contribuyentes;
- **Apéndice I** - Veinticinco mayores contribuyentes a 31 de diciembre de 2013.

Los principales puntos que se destacan en el informe son los siguientes:

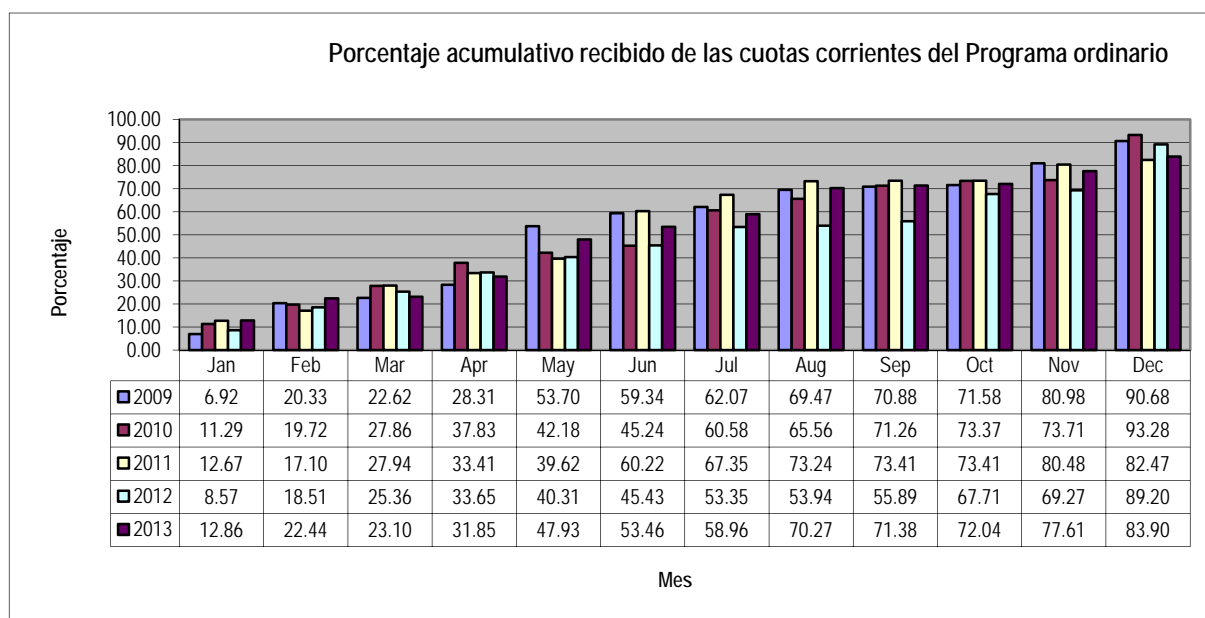
- 1) A 31 de diciembre 2013, 137 Estados Miembros habían abonado íntegramente sus contribuciones y 57 Miembros aún debían parte de las cuotas corrientes para 2013 (íntegramente o en parte), 44,0 millones de USD y 28,3 millones de EUR (Apéndice A/Apéndice B).
- 2) La tasa de recaudación de las cuotas corrientes era de 84 %.
- 3) A 31 de diciembre de 2013, 33 Estados Miembros aún debían cuotas atrasadas por un total de 13,3 millones de USD y 1,6 millones de EUR (Apéndice B/Apéndice C) que equivale al 3 % de las cuotas corrientes.
- 4) Había 11 Estados Miembros con atrasos de cantidades tales que ponían en peligro su derecho de voto de conformidad con el artículo III.4 de la Constitución (Apéndice G).

ORIENTACIÓN QUE SE SOLICITA DEL COMITÉ DE FINANZAS

- Se invita al Comité de Finanzas a tomar nota de la información contenida en el presente documento.
- Durante el período de sesiones se proporcionará al Comité un documento de trabajo sobre el estado de las cuotas corrientes y los atrasos actualizado a principios de mayo de 2014.

Cuotas corrientes

1. En el cuadro estadístico siguiente se muestra el porcentaje acumulativo de las cuotas corrientes recibidas durante los últimos cinco años.



Las cifras representan la suma de todas las cantidades recibidas, en dólares y en euros. Todas las cifras corresponden a mensualidades completas.

2. La situación de las cuotas de 2013 de los Estados Miembros a 31 de diciembre de 2013, en comparación con las de la misma fecha de los cinco años anteriores, era la siguiente:

Número de Estados Miembros

	<u>2013</u>		<u>2012</u>		<u>2011</u>		<u>2010</u>		<u>2009</u>		<u>2008</u>	
	USD	EUR	USD	EUR	USD	EUR	USD	EUR	USD	EUR	USD	EUR
Pagadas íntegramente	137	131	132	127	148	140	143	134	154	138	143	137
Pagadas en parte	18	18	19	22	7	13	8	20	6	16	8	9
Ningún pago	39	45	40	42	36	38	40	37	31	37	40	45
Total	194	194	191	191	191	191	191	191	191	191	191	191

De las cifras aquí presentadas, 137 Estados Miembros habrán abonado íntegramente sus cuotas, tanto en dólares como en euros.

Apéndice A

Resumen del estado de las contribuciones al Programa ordinario^{a b}

	Moneda	2013	2012 (a efectos de comparación)
1. Cantidades pendientes a 1.º de enero			
Cuotas corrientes ^c	USD	252 274 500, 00	252 274 500, 00
	EUR	190 694 500, 00	190 694 500, 00
Cuotas atrasadas ^d	USD	40 126 519, 94	34 594 299, 20
	EUR	23 489 496, 86	51 212 645, 87
Total	USD	292 401 019, 94	286 868 799, 20
	EUR	214 183 996, 86	241 907 145, 87
2. Cuotas corrientes de nuevos Miembros			
	USD	682 687, 45	-
	EUR	524 886, 62	-
3. Cantidades percibidas del 1.º de enero al 31 de diciembre			
Cuotas corrientes	USD	208 910 735, 86	226 366 750, 15
	EUR	162 873 359, 32	169 123 782, 82
Cuotas atrasadas	USD	26 860 301, 56	20 967 755, 00
	EUR	21 888 939, 87	49 297 072, 85
Anualidades pagaderas en los próximos años	USD	225 000, 00	124 658, 63
	EUR	-	673, 69
Total	USD	235 996 037, 42	247 459 163, 78
	EUR	184 762 299, 19	218 421 529, 36
4. Cantidades pendientes a 31 de diciembre			
Cuotas corrientes	USD	44 046 451, 59	25 907 749, 85
	EUR	28 346 027, 30	21 570 717, 18
Cuotas atrasadas	USD	13 266 218, 38	13 626 544, 20
	EUR	1 600 556, 99	1 915 573, 02
Total	USD	57 312 669, 97	39 534 294, 05
	EUR	29 946 584, 29	23 486 290, 20
5. Anualidades pagaderas en los próximos años	USD	2 270 316, 03	3 087 541, 92
	EUR	7 441, 15	10 647, 81
Total de cuotas pendientes	USD	59 582 986, 00	42 621 835, 97
	EUR	29 954 025, 44	23 496 938, 01

Notas a pie de página:

a) En el Apéndice B figuran los detalles completos de las cantidades recibidas entre el 1.º de enero de 2013 y el 31 de diciembre de 2013.

b) Las cuotas atrasadas incluyen las cantidades pagaderas con arreglo a los planes de pago a plazos autorizados por la Conferencia.

c) De las cuales 4 250 000 USD corresponden al Fondo de Nivelación de Impuestos para 2012 y 4 250 000 USD para 2013.

d) Las cuotas atrasadas a 1.º de enero incluyen el saldo traspasado del ejercicio anterior más los cuotas de atrasos adeudadas a 1.º de enero, menos los nuevos planes de pagos a plazos aprobados por la Conferencia y las cuotas de los nuevos Miembros, cuando proceda.

Cuotas atrasadas

3. A 31 de diciembre de 2013, la situación de los Estados Miembros con atrasos en las cuotas era la siguiente:

Número de Estados Miembros

Con atrasos a 1.º de enero de 2013	78	
Pagadas íntegramente (<i>Apéndice D</i>)		45
Pagadas en parte (<i>Apéndice E</i>)		17
Ningún pago (<i>Apéndice F</i>)		16
Con atrasos a 31 de diciembre de 2013 (<i>Apéndice C</i>)	33	

INFORMACIÓN ADICIONAL REFERENTE A LOS ATRASOS PENDIENTES A 31 DE DICIEMBRE DE 2013

- Los atrasos a 31 diciembre de 2013 ascendían en total a 13 266 218,38 USD y 1 600 556,99 EUR (*Apéndice B* y *Apéndice C*), equivalentes al 3,04 % de las cuotas corrientes.
- Había dos Estados Miembros con atrasos superiores a 1 millón de USD (Estados Unidos de América e Irán). Además, siguen pendientes de pago 8,4 millones de USD adeudados por la antigua República Federativa Socialista de Yugoslavia. De conformidad con la práctica habitual de la FAO, la cuestión de los atrasos acumulados por la ex República Federativa Socialista de Yugoslavia se tratará teniendo en cuenta la decisión (aún pendiente) que se adopte en las Naciones Unidas al respecto (*Apéndice C*).
- Los atrasos superiores a 1 millón de USD representaban el 73,92 % de los atrasos totales pendientes.
- Había 11 Estados Miembros con atrasos de cantidades tales que ponían en peligro su derecho de voto de conformidad con el artículo III.4 de la Constitución (*Apéndice G*).
- El total de 33 Estados Miembros con atrasos a 31 de diciembre de 2013 era superior a la cifra correspondiente al 31 de diciembre 2012, que era de 31.